

# **Kalatia**

## **Paulo Malele Epapua Kalatia Ago**

### **Kristiano Papiau'i Ee'iai Eulaisa**

### **Auga**

<sup>1</sup> Lau apostolo Paulo. Lau auga papiau au-mauni akeulaisau alamai, o kai aga'o aekinaniau aeulaisau alamai kai, Iesu Kristo ke Ama'a Deo Iesu maeai epamaunimue auga auni'i lau kekina-niau keulaisau lamai.

<sup>2</sup> Lau i'ina malelega lapapua, ke Kristiano papiau'i inae fou aagu au'i fou akamaisai laulaisa, oi Kalatia ago iifi e'a papiiumi eemi efai.

<sup>3</sup> Lau i'a Ama'a Deo ke a'a Lopia Iesu Kristo fou lamegamega peni'i, ega koa e'i gafegafe akaiki'a ke e'i gagao fou fekepenimi foagu felo laoma.

<sup>4</sup> Ke i'a a'a Lopia Iesu Kristo papiau pau laomai apala'i muni'iai kepea au'i lao'i mai'i ee'iai gapapealai'a eoma puo, ifo imauga elogoaina Deo epa'a penia i'a a'a laomai apala'i fau'iai emae. Ke isa ega'ina ekapaisa auga Ama'a Deo ega logoai anina eani auga kainai mo ekapaisa.

<sup>5</sup> Deo ega koa ekapaisa auga, Au Akaiki'a fapamia faau afagaina faefuafua. Amen.

### *Iifa Faunina Aga'omo I'oina Aga'o Laa'i*

<sup>6</sup> Iesu Kristo ega gafegafe kainai Deo oi eifanimi ega papiau omia kai, oi ofiaisakoa mo Deo eifanimi auga opua'afuga iifa faunina i'oina aga'o muninai opea auga laisa lakauai alogaina.

<sup>7</sup> Kai iifa gome auga, iifa faunina i'oina aga'o laa'i. Kai papiiau isa'i oi alomi kepama'o, ke isa iifa faunina Iesu Kristo fougā kegapaefo pagainia i'oina kegapamia keoma.

<sup>8</sup> Kai lai o ufai agelo mo ganinagai, lai iifa faunina aifafou kakaua auga i'opoga mo afalainogonia koa aisama, lau Deo lagoi peni kapulania, ega koa lai o kaisau epifoge auga afa apala fepeniamoniamolaoma!

<sup>9</sup> Ke maamiaiaifa kakaua koa i'opoga, pau laifamue pugu. Aufalao aga'o lai iifa faunina Iesu fougā oi maamiaiaionogonia, ke oi opako'ania auga i'opoga mo afaeinogonia koa aisama, lau Deo lagoi peni kapulania, ega koa isa afa apala fepeniamoniamolaoma!

<sup>10</sup> Ke pau papiiau lau aniu kegaani laoma puo, ega'ina lakapa, o Deo aniu gaani laoma puo ega'ina lakapa ma? Ke lau papiiau alo'i mapagama laoma puo, ega'ina lakapa ma? Laa'i. Lau papiiau mo alo'i mapagama paisa koa aisama, lau Iesu Kristo ega pinauga au falamia.

### *Deo Paulo Eifaga Apostolo Emia Auga Fougā*

<sup>11</sup> Aau akiu Kristiano papiiaumi, lau iifa faunina Iesu fougā lainogonia auga papiiau ifo'i opo'iaikeopolaga kekapa auga laa'i. Ega'ina auga oi amologo felolaoma.

<sup>12</sup> Ke iifa faunina ega'ina aufalao aga'o eegai alaafia, ke kai aga'o isafa ega'ina iifaga aepamalenieniau kai, Iesu Kristo ifo ega'ina iifaga epalogniau.

<sup>13</sup> Gome lau Iudea papiiau'i e'i kagakaga kainai lapea aisama, ala laoma auga a'o ologonia. Ke

ega'ina alogai, lau Deo ega iifi e'a papiau'i ala laafi apala oma'i, ke mapalifu afe'aina laoma auga fougā ologo.

<sup>14</sup> Ke Iudea au'i agu'a'i lau fou inipomai aga'omo au'i epo'iai, lau auga isa ma'oai laka'egai afe'aini'i, ke alou imaaū fofougai lai ufumai apamai e'i kagakaga ma'oai mo kai'iai lapea.

<sup>15</sup> Kai lau alamauni koa kai, Deo ega gafe-gafe akaiki'a kainai ekinaniau ega iifa ipapea au famia eoma.

<sup>16</sup> Ke Deo alo ko'agai anina eani, Gauga lau epakinaisau, ega koa lau Iudea papiau'i laa'i au'i maa'iai iifa faunina Iesu fougā faifafoua eoma. Ega kainai lau kapa'ina faifania auga fougā kai aga'o maauai aeifania alaifafoua.

<sup>17</sup> Ke lau Ierusalemē taonina alalao, papiau lau agouai keufai apostolo kemia au'i isafa maa'iai lau kapa'ina alaifafoua auga fougā alaifania. Kai lau fiakoa mo Arabia ago lalao, ke muniai kai lamue lamai Damaskus taoninai.

<sup>18</sup> Egae kai inipo oiso afegai, lau Peto maisa aunimai amanini'ani laoma puo, lalao Ierusalemē taonina, ke egae kina 15 fou aagu.

<sup>19</sup> Ke egae laagu alogai, apostolo i'oi'i aga'o alaisa'i kai, Lopia akina James auga mo laisa.

<sup>20</sup> Ke lau kapa'ina lapapua eemi efai auga pifoge iifaga laa'i kai, Deo agogai iifa gome mo maamia'i laifania.

<sup>21</sup> Ke lau Ierusalemēai laagu afegai, lalao Siria ago, ke ega'ina afegai lalao Silisia ago.

<sup>22</sup> Ega kinagai Iudea agogai iifi e'a papiau'i Iesu Kristo kepako'ania au'i lau akelogoniau.

<sup>23</sup> Kai isa lau fou papiiau iina keifa oma auga mo kelogo: “Ufainagai au i'a eafi apalani'a a'a pako'a gapalifua eoma auga, pau epae ega'ina pako'aga foug einogonia,” keoma.

<sup>24</sup> Ke Deo lau epaponiau auga foug kelogo aisama, isa Deo keau afagina.

## 2

### *Apostolo Paulo Kelogaina Isa Fou Kemia*

<sup>1</sup> Egae kai inipo 14 elao afegai, la'agau Ierusalem taonina lalao pugu kai, ega'ina kina-gai auga Banabas fou alao, ke Taitus isafa laafia fou alao.

<sup>2</sup> Ke lau ega lalao auga kai aga'o aepainiau malao aeoma kai, Deo ifo lau epalogoniau ega falao eoma puo lalao. Ke lalao egae alogai, papiiau keopolaga iifi e'a au akaiki'a'i keoma au'i mo maa'iai lau Iudea papiiau'i laa'i au'i maa'iai iifa faunina Iesu foug lainogonia auga, ogefakai isa mo maa'iai laifafoua. Gome aufalao aga'o i'ina foug afelogo aisama, e'u pinauga lakapa kakaua auga, ke pau lakapa auga fou ani'i afaeani puo afekaisapua, ke e'u pinauga ega'ina auga kapa aga'o laa'i koa afemia auga mani'ina lapa'aua. Ega kainai ega lakapa oma.

<sup>3</sup> Kai Taitus lau fou Ierusalem alao auga Grik auga. Ke isa maguaega faaga iifalaina aemia mo ganinagai, Ierusalem iifi e'a au akaiki'a'i au'i isa akepaafia maguaega faaga iifalaina gamia akeoma.

<sup>4</sup> Kai au isa'i lai keifa kapula penimai Taitus maguaega faaga iifalaina gamia keoma. Ega'ina

papiau'i auga pako'a papiaui ko'a'i laa'i kai, kepifoge pako'a papiaui koa kekagakaga. Isa kemai auga lai Iudea papiaui e'i kagakaga muninai apea ma auga kegaisa keoma. Ke kala'afi auga ega au akaiki'a aina eafia koa i'opoga isa anina keani lai isa e'i kagakaga kainai amapea keoma. Ega puo isa ogefakeai kemai lai pako'a papiaumai ko'amai aumai emai la'afou alogai kekoko. Kai lai Iesu Kristo apako'ania kainai kagakaga ega'ina kainai afalapea auga kapa aga'o laa'i.

<sup>5</sup> Kai lai isa kapa'ina keifania auga, kina maaga aga'omo mo ganinagai alapeni'i alaa-pakipo aina'i alaafia, ega koa oi Iudea papiaui e'i kagakaga ufaina ega'ina muninai folopea kai, Iesu fougā ko'a auga mo fopako'ania faefuafua aoma.

<sup>6</sup> Kai oi oopolaga au akaiki'a'i ooma au'i, lau kapa'ina lainogonia auga laagai kapa aga'o akeogeaua fainogonia akeoma. Papiau keopolaga au aga'o au akaiki'a keoma auga, Deo isa ega keopola oma puo, isa au akaiki'a afaepamia. Gome Deo afe'a aeisa kai alo'a eisa. Ega kainai isa au akaiki'a, o au e'ele ma ganinagai, lau eeuai auga isa i'oi'i aga'o laa'i.

<sup>7</sup> Kai isa lau keisau auga, Peto iifa faunina Iesu fougā Iudea papiaui maa'iai feifafoua pinauga Deo epeniia koa i'opoga, lau e'u pinauga auga iifa faunina Iesu fougā Iudea papiaui laa'i au'i maa'iai faifafoua.

<sup>8</sup> Gome Deo Peto eifaga apostolo emia, ega koa iifa faunina Iesu fougā Iudea papiaui maa'iai eifafoua. Ega koa i'opoga mo Deo lau isafa eifaniau apostolo lamia, ega koa iifa faunina Iesu

fouga Iudea papiau'i laa'i au'i maa'iai laifafoua.

<sup>9</sup> Ke apostolo epo'iai James, Peto, Ioane au'i oiso, oi oopolaga iifi e'a ipalao'i koa i'opo'i ooma au'i isafa, Deo ega gafegafe akaiki'a lau epeniiu auga keisa kelogo. Ega puo isa lau ke Banabas aunimai imamai keaffia. Ega koa kekapaisa auga isa Deo ega pinauga kekapa koa i'opoga, lai isafa isa koa i'opo'i Deo ega pinauga akapa auga gouga eemaisai kekapa. Egae kai ma'oai apako'ania isa fekelao Iudea papiau'i maa'iai iifa faunina Iesu fouga fekeifafoua aoma, ke lai auga falao Iudea papiau'i laa'i au'i maa'iai iifa faunina Iesu fouga faifafoua aoma.

<sup>10</sup> Kai isa kapa aga'omo kepainimai fakapa keoma auga, lai ulalu papiau'i faopolani'i keoma. Kai lau ega'ina kapa keifania auga, aufa kina alouai laopolaga makapa laoma.

### *Paulo Peto Efinaisa*

<sup>11</sup> Kai ega'ina afegai, Peto emai Antiok taoninai aisama, maagai mo laifa lakaisapua, gome kapa aga'o ekapa lilifua laisa.

<sup>12</sup> Au isa'i James eegai akemai koa kai, isa elao Iudea papiau'i laa'i au'i fou keaniani. Kai au ega'ina James eegai kemai au'i kemai aisama, eapakipo Iudea papiau'i laa'i au'i ee'i aelao. Gome isa papiau isa'i maguae'i faaga iifalaina iifaga muninai kepea au'i emani'iaini'i.

<sup>13</sup> Ke ega'ina ekapaisa alogai, Iudea papiau'i isa'i isafa isa ega pifoge alogai keapauka, ke Banabas ganinagai kepagaga isa kekapa koa i'opoga ekapaisa.

14 Kai lau isa ega kekapa oma laisa'i auga iifa faunina Iesu fougā ko'a auga alogai kapa'ina eifania auga akekapaisa laisa. Ega aisama lau isa ma'oai ago'iai Peto lapainia lainaka, "Oi auga Iudea aumu. Ega mo ganinagai oi ifomu auga Iudea papiāu'i e'i kagakaga ma'oai mo kai'iai alopea kai Iudea papiāu'i laa'i au'i koa lokagakaga. Oi ega lokapa oma kai ala koa i'opoga Iudea papiāu'i laa'i au'i opaafi'i, Iudea e'i kagakaga muni'iai kegapea ooma?"

15 "Iifa gome i'a auga Iudea gua'iai amauni kai, Iudea papiāu'i laa'i laomai apala'i kekapa'i au'i gua'iai alamauni.

16 Ke i'a Iudea papiāu'a alogo i'a Moses ega iifa muninai apea kainai, Deo maagai alo opai au'a afalamia kai, Iesu Kristo agapako'ania aisama, alo opai au'a agamia. Ega puo i'a Iudea papiāu'a isafa Iesu Kristo apako'ania, ega koa i'a Iesu Kristo apako'ania kainai alo opai au'a famia aoma. Kai Moses ega iifa kainai apea puogai alo opai au'a afalamia. Gome kai aga'o Moses ega iifa muninai epea mo kainai, alo opai auga afaemia.

17 "Kai i'a Deo maagai alo opai au'a amamia aoma puo, Iesu Kristo apako'ania alogai, i'a Moses ega iifa muninai alapea. Ke i'a Moses ega iifa muninai alapea kainai, Iudea papiāu'i keopolaga i'a auga Iudea papiāu'i laa'i au'i, Moses ega iifa muninai akepea koa i'opo'i laomai apala ikapa au'a keoma. Ke isa akeifa Iesu i'a efogei'a laomai apala ikapa au'a amia akeoma. Kai ega'ina ko'a ma? Laa'i, ega'ina auga pifoge iifaga.

18 Kai lau Moses ega iifa kainai lapea alogai,

kapa aga'o lakapulaisa auga, lau ega'ina iifa'i ma'oai muni'iai fapea auga aekainia, ega koa lau Deo maagai alo opai au famia auga isafa aekainia. Kai lau kapa'ina laauoka auga, alapaapamue pugu aisama, lau Moses ega iifa alaaupea.

<sup>19</sup> Gome lau Iesu lapako'ania aisama, Moses ega iifa kai'iai pea laapakipo. Ega koa lakapaisa Moses ega iifa kainai alapea puo, Moses ega iifa eegai auga, lamae efua koa i'opoga. Ke pau Moses ega iifa kainai lamae, ega koa lau Deo faugai faagu laoma.

<sup>20</sup> Kai lau Iesu Kristo kolotiai emae auga muni-nai lapea. Ega'ina auga isa kolotiai emae koa i'opoga, lau isafa kolotiai lamae. Ke pau auga lau ifou kapa'ina makapa laoma auga alakapa kai, Iesu Kristo alouai eague auga, lau kapa'ina fakapa eoma auga mo lakapa. Isa lau aniu eani alogaina kainai aeumaka ifo imauga Deo epa'a penia kolotiai emae, kaniau eagamauga. Ega puo pau agofa'ai laague alogai, isa Deo Gauga lau epalagainiau auga alou ko'agai lapako'ania.

<sup>21</sup> Kai aufalao aga'o Moses ega iifa mo muninai gapea, ke Deo maagai alo opai auga gamia koa aisama, Iesu Kristo kolotiai emae auga kapa aga'o laa'i koa i'opoga femia. Kai Deo lau egafegafe peniau kainai Iesu lau fauai emae. Ega puo lau Deo ega gafegafe akaiki'a ega'ina afalaumakalaina.

### 3

*Iesu Kristo Fopako'ania O Moses Ega Iifa Muni-nai Fopea*



<sup>1</sup> Kristiano papiaumi Kalatia agogai oague aumi, oi kafo'o aumi! Lau oi lapamalelenimi aisama, Iesu Kristo kapa puo i'a ma'oai fau'aisai kolotiai emae auga, maamiai laifa ofakae felo alogaina. Kai oi Iesu Kristo muninai fopea auga, kaisau opola apala'iai alomi keaniia opomi kepama'o, Iesu muninai pea oopakipo?

<sup>2</sup> Lau anina laani kapa aga'omo oi eemiai malogo laoma. Oi Moses ega iifa muninai opea kainai, Deo ega Spiritu oafia, o iifa faunina Iesu fougā a'o ologonia auga opako'ania kainai, Deo ega Spiritu oafia?

<sup>3</sup> Oi o'ina mo aisama, Deo ega Spiritu epala-gainimi Iesu opako'ania. Kai pau auga papiau aumauni ma kapulagai Deo maagai alo opai aumi omia ooma? Oi ega koa okapa, okafo'o alogaina!

<sup>4</sup> Oi Iesu mo opako'ania puogai keafi apalanimi okiekie auga pau kapa aga'o laa'i ma amopamia ooma? Ke iifa gome oi okiekie aage mo ma?

<sup>5</sup> Ke oi Moses ega iifa kainai opea puo, Deo ega Spiritu epeniimi, ke mirakulo epomia ekapai'i, o oi kapa'ina a'o ologonia auga opako'ania puo Deo ega koa ekapaisa?

<sup>6</sup> Deo ega iifa pukagai Abraham fougā iina kepapua oma auga amoopolaga: “Abraham Deo epako'ania kainai, Deo isa epako'ania ega papiau epamia. Ke ega'ina pako'agai Abraham Deo maagai alo opai auga emia.”<sup>☆</sup>

<sup>7</sup> Ega kainai oi fologo kaisau Abraham koa i'opoga kemia Deo kepako'ania au'i, Abraham ufuga apa ko'a'i kemia.

---

<sup>☆</sup> **3:6:** Genesis 15:6

<sup>8</sup> Gome ufainagai Deo ega iifa pukagai eifa kakaua koa i'opoga, muni Iudea papiau'i laa'i au'i isa akepako'ania aisama, Deo isa e'i pako'a ega'ina anina ageani. Ke ega'ina pako'agai Deo maagai isa alo opai au'i agepamia'i eoma. Egae kai Deo iifa faunina ega'ina Abraham maagai eifa kakaua einaka, “Agofa'a fofouga papiau'i oi munimuai akemai au'i oi faumuai kapa felo'i ma'o akeafi'i,”<sup>✧</sup> eoma.

<sup>9</sup> Ke Deo ega eifa oma puo, Abraham Deo epako'ania aisama, kapa felo'i ma'o Deo eegai eafii'i. Ega koa i'opoga kaisau Deo kepako'ania au'i, Deo Abraham eegai ekapa koa i'opoga, isa isafa faaga'iai ega koa agekapa.

<sup>10</sup> Ke papiau ma'oai Moses ega iifa muninai kepea au'i, ega'ina iifa'i ma'oai kai'iai fekepea auga afaekaina puo, Deo isa afa apala agepeni'i aoniamo. Gome Deo ega iifa pukagai iina kepapua oma: “Kaisau Moses ega iifa ma'oai mo muni'iai afaepea mo afaelao koa aisama, Deo isa afa apala agepenia aoniamo,”<sup>✧</sup> keoma.

<sup>11</sup> Iifa gome kai aga'o Moses ega iifa kainai epea puo Deo maagai alo opai auga aemia, gome Deo ega iifa pukagai iina kepapua oma: “Papiau Deo kepako'ania au'i Deo maagai alo'i opaina agemia, ke agu pagai maunina akeafia.”<sup>✧</sup>

<sup>12</sup> Deo ega iifa Moses epeniia, ke Moses iifa ega'ina eafia papiau epeni'i alogai, epaini'i aufa kina mo ega'ina iifa'i ma'oai kai'iai fekepea eoma. Kai ega'ina iifa'i alogai aeifa isa Deo mo fekepako'ania aeoma. Kai Deo ega iifa pukagai

✧ **3:8:** Genesis 12:3; 18:18; 22:18    ✧ **3:10:** Deuteronomy 27:26

✧ **3:11:** Habakuk 2:4

iina kepapua oma ekae: “Kaisau Moses ega iifa ma'oi kai'iai agepea auga, Deo eegai agu pagai maunina ageafia,”✧ keoma.

<sup>13</sup> Kai i'a Moses ega iifa ma'oi kai'iai agapea afaekaina, ke ma'oi kai'iai afalapea. Ega mo ganinagai Isa i'a aoniamo afa apala aepeni'a kai, a'a laomai apala afa Iesu epenia, isa kolotiai emae afa'a eogeisa. Gome kolotiai kemae au'i fou'i Deo ega iifa pukagai iina kepapua oma: “Kaisau kolotiai emae auga, Deo isa ega laomai apala afa epenia aoniamo.”✧

<sup>14</sup> Iesu i'a fau'aisai ega koa ekapaisa, ega koa Abraham maagai pako'a iifaga ekapaisa eifa Deo ega gafegafe agepenia eoma auga, Iudea papiu'i laa'i au'i isafa Iesu akepako'ania aisama, gafegafe ega'ina fekeafia eoma. Ke i'a isafa Iesu aga-pako'ania aisama, Deo pako'a iifaga i'a ee'aisai ekapaisa eifa, ega Spiritu agepeni'a eoma auga agepeni'a.

### *Deo Ega Pako'a Iifaga Ke Moses Ega Iifa Fou Fou'i*

<sup>15</sup> Aau akiu Kristiano papiuami, pau kapa aga'o i'a a'a agu alogai emia auga alaafi opo fougalaifania. Papiu auni'i pako'a kapula nini'anina kekapaisa, ke auni'i kepako'ania pako'a kapula nini'anina ega'ina afaekapea keoma. Ke isa auni'i papiu aumauni mo ganinagai, pako'a kapula nini'anina ega'ina kekapaisa auga, kai aga'o aage isa auni'i e'i pako'a kapula nini'anina ega'ina afaekapea. Ke kai aga'o pako'a kapula

---

✧ **3:12:** Lefitikus 18:5   ✧ **3:13:** Deuteronomy 21:23

nini'anina ega'ina laagai nini'ani mamaga aga'o afakeogeaua.

<sup>16</sup> Ega koa i'opoga Deo Abraham maagai pako'a iifaga kapula ekapaisa, ke Abraham ufuga apa auga isafa maagai pako'a iifaga kapula ega'ina ekapaisa. Ke pako'a iifaga ega'ina auga, Deo ega iifa pukagai aeifa, Abraham oi ufumu apamu ma'oai maa'iai pako'a iifaga kapula lakapaisa aeoma kai, Deo Abraham epainia einaka, “Oi ufumu apamu eegai pako'a iifaga lakapa,” eoma. Ega'ina auga isa Abraham ufuga apa fofouga maa'iai pako'a iifaga kapula aekapaisa kai, Abraham ufuga apa aga'omo mo maagai pako'a iifaga kapula ekapaisa. Ke ega'ina papiauga aga'omo auga, Iesu Kristo.

<sup>17</sup> Lau kapa'ina maifania laoma auga, Deo Abraham maagai pako'a iifaga kapula ekapaisa, ke isa epako'ania pako'a iifaga ega'ina laa'i afaepamia eoma. Kai inipo 430 elao afegai, Deo ega iifa Moses epeniia Iudea papiau'i ega'ina iifaga kainai fekepea eoma. Deo ega'ina iifaga Iudea papiau'i epenii'i mo ganinagai, pako'a iifaga kapula ekapa kakaua auga aea'inia i'oina aekapaisa.

<sup>18</sup> I'ina iifaga ko'a ipauma. Papiau Moses ega iifa kainai kepea puo, Deo epako'ania kapa felo'i agepeni'i eoma koa aisama, kapa'ina isa epenii'i apu'i emia auga, isa ega pako'a iifaga ekapa auga eegai aemai. Gome Deo Abraham Moses ega iifa kainai epea puo kapa felo'i aepenia kai, Deo pako'a iifaga kapula ekapaisa auga kainai, Abraham kapa felo'i epeniia.

19 Ega koa aisama, kapa puo Deo ega iifa Moses epeniia, Iudea papiiau'i fepeni'i kai'iai fekepea eoma? Gome Deo anina eani papiiau laomai apala'i, ke felo'i Isa agogai kekapa'i auga fepakina'i, ega koa Isa maagai laomai felo'i mo fekekapa'i eoma. Ke papiiau Deo ega iifa ega'ina kai'iai fekepea mo felao, Deo Abraham maagai pako'a iifaga ekapaisa eifa Iesu Kristo Abraham okogai agemai auga femai kai eoma. Kai Deo ega iifa Iudea papiiau'i epenii'i alogai, Isa ifo aemai aepipeni kai ega agelo eulai'i kemai ega iifa Moses kepeniia. Egae kai Moses ega'ina iifaga eafia elao papiiau epenii'i. Moses ega koa ekapaisa auga isa Deo papiiau fou epo'iai eapa apie apie e'i iifa ipapea auga emia.

20 Kai Deo Abraham maagai pako'a iifaga kapula ekapaisa, ke eifa kapa felo'i Abraham agepenia eoma aisama, Isa ifo emai Abraham maagai enini'ani. Iifa gome kai aga'o Deo Abraham fou epo'iai feapa apie apie e'i iifa ipapea auga femia apuga laa'i. Kai aufalao aga'o ipuainagai eapa apie apie e'i iifa ipapea auga emia auga, apie apie elao kapa'ina keifania auga kekapa ma auga eisa.

21 Ega koa aisama Moses ega iifa auga Deo pako'a iifaga kapula ekapaisa auga auni'i epo'iai kepipaini koa ma? Laa'i. Isa auni'i epo'iai ega aemia oma. Gome Deo ega iifa epipeni auga alogai gaifa papiiau kegaagu aoniamo gaoma koa aisama, iifa gome kaisau iifa ega'ina muninai kepea au'i Deo maagai alo opai au'i fekemia.

22 Kai Deo ega iifa puka alogai kepapua keifa agofa'a fofouga papiiau'i laomai apala'i mo

keguakaeaini'i kai'iai kepea. Ega puo kai aga'o Moses ega iifa muninai epea mo puogai Deo maagai alo opai auga agemia afaekaina. Kai ega pako'a kapula Iesu Kristo mo eegai ageoge aisama, Iesu isa laomai apala'i eegai agepa-pealaisa. Ke ega'ina papiauga mo Deo Abraham, ke ufuga apa maa'iai pako'a iifaga kapula eka-paisa eifa kapa felo'i agepeni'i eoma auga isa isafa ageafia.

<sup>23</sup> I'a Iesu Kristo alapako'ania koa kai, Moses ega iifa i'a egopei'a kai'iai apea. Ega koa emia auga tipula e'a ke'ima au'i tipula papiu'i ke'ima'i koa i'opoga, Moses ega iifa ega e'ima omai'a. Ega koa mo emia emai Deo i'a afa apala ega'ina fepeni'a auga eegai ala fapealai oma auga keagaga epalogoni'a.

<sup>24</sup> Ega puo Moses ega iifa auga pamalele auga koa emia epamaleleni'a kapa'ina fakapa, ke kapa'ina falakapa Deo maagai alo opai au'a famia auga keagagai epapeai'a. Ega koa mo emia emai Iesu Kristo emai, i'a apako'ania kainai, Deo maagai kapa'ina fakapa alo opai au'a famia auga keagaga epakinai'a.

<sup>25</sup> Ke pau i'a a'a pako'a Iesu Kristo mo eegai faoge auga kina emai efua. Ke i'a Iesu Kristo apako'ania puo Moses ega iifa i'a fepaini'a kapa'ina fakapa o falakapa, ega koa Deo maagai alo opai au'a famia auga kina pau efua.

### *I'a Iesu Apako'ania Puo Deo Gauga Amia*

<sup>26</sup> Ke pau oi ma'oai Iesu Kristo opako'ania kainai oi Deo gauga omia.

27 Gome oi ma'oai Iesu akagai baptismo oafia aisama, Iesu tiapu koa i'opoga oi'iuka. Ega koa emia oi Iesu fou aga'omo omia.

28 Ke oi Iesu fou aga'omo omia aisama, oi papiiau kapami auga kapa aga'o laa'i. Oi Iudea aumi, o Iudea aumi laa'i ma, o oi papie o au ma, o oi kala'afi o papiiau aagemu ma ganinagai, oi ma'oai Iesu apuga.

29 Ke oi Iesu Kristo opako'ania kainai, oi auga Abraham ufuga apa ko'ami. Ega puo Deo Abraham maagai pako'a iifaga kapula ekapaisa alogai kapa'ina agepenia eoma auga, oi isafa agoafi'i.

## 4

1 Lau kapa'ina maifania laoma auga ina'ina. Maami galao au aga'o gauga fou amoisai'i. Ama ageoge ega kapa ma'oai gauga agepenia. Kai isa gauga aeapao aeminifa'a koa puo, ama ega kapa ma'oai feafi'i auga afaekaina. Ke gauga kina aga'ogai ageapao aisama, ama ega kapa ma'oai ageafi'i apuga akemia mo ganinagai, pau auga isa apuga laa'i kai, isa kala'afi koa i'opoga emia.

2 Ke isa aeminifa'a puo, papiiau isa ke'ima au'i papa'iai emia, ke papiiau isa ama ega amu ma'oai ke'ima'i au'i isafa papa'iai emia elao ama kina epaapa auga kina ekaina kai, isa ifo ega amu ma'oai e'ima'i.

3 Ega koa i'opoga Iesu Kristo alapako'ania koa kai, i'a ma'oai auga, kala'afi koa i'opo'a amia, ifo'a a'a kagakaga ke logo ufai'i fou papa'iai aagu kala'afi koa i'ina agofa'agai alao amai.

4 Kai Deo kina epaapa auga kina ekainia aisama, Gauga eulaisa emai i'ina agofa'agai. Ke papiiau

ma'oai ina'i gua'iai kemauni koa i'opoga, isa isafa ina guagai emauni. Ke isa Iudea papiau'i koa, Moses ega iifa papagai emauni.

<sup>5</sup> Kai Deo isa eulaisa auga, Moses ega iifa kainai fepea puo aeulaisa aemai kai, papiau kapa'i Moses ega iifa papagai kala'afi koa kemia au'i afa'i feoge fepapealai'i eoma puo emai. Ega koa fekapa i'a isa gauga ko'a'a famia kapa'ina i'a apu'a eoma auga faafia eoma.

<sup>6</sup> Ke oi Deo gauga kainai Deo ega Spiritu Iesu Kristo eegai eka auga, pau oi epeniimi alomiaiekae. Ke Deo ega Spiritu i'a Deo gauga auga epalogoni'a kainai, i'a alogamai Deo aifaga, “Abba, oi lai Amamai” aoma.

<sup>7</sup> Ega puo oi ma'oai Moses ega iifa papagai kala'afi fomia kainai foepa auga kina efua. Oi auga Deo gauga. Ke oi ma'oai Deo gauga kainai, Deo Gauga kapa ma'oai agepenia aisama, oi isafa ega'ina kapa'i agepenimi.

*Paulo Ega Opopo Akaiki'a Kalatia Papiau'i Ee'iai*

<sup>8</sup> Kai ufainagai oi Iesu Kristo alopako'ania alogai Deo ko'a auga alogonia. Ega'ina kinagai oi kala'afi koa omia papiau aumauni deo ko'a'i laa'i au'i oau afagaini'i.

<sup>9</sup> Kai pau auga oi Deo ko'a auga ologonia efua, o Deo oi elogonimi efua maoma. Ke oi elogonimi efua koa aisama, kapa puo oi Deo ko'a auga omunia kai, emi kagakaga ufai'i afakepalagainimi kaniami afakeagamauga au'i kai'iai opea pugu? Oi anina oani kagakaga ega'ina papa'iai amoagu kala'afi koa amomia pugu ma ooma?



<sup>10</sup> Oi Deo maagai alo opai aumi amomia ooma puo, Iudea papiiau'i e'i kagakaga oafi'i kai'iai opea. Ke kagakaga ega'ina kai'iai opea alogai, Iudea papiiau'i Deo keau afagaina kinagai mo Deo oau afagaina. Ke isa kekapa koa i'opoga okapa aufa gafai omiamia, ke e'i miamia kina'i akaiki'a'i isafa kina'iai omiamia, ke inipoai isafa omiamia.

<sup>11</sup> Lau oi kapa ma'oai maamiai laifa ofakae felo alogaina. Kai pau oi kapa'ina okapa auga laisa laman'i, gome e'u pinauga egae lakapaisa auga lakapa aagenia mo koa laisa.

<sup>12</sup> Auu akiu Kristiano papiaumi, oi Iudea papiiau'i e'i kagakaga ufai'i au'i kai'iai alopea koa i'opoga, lau isafa kagakaga ufai'i ega'ina kai'iai alapea. Ega puo lagoi peni kapulanimi, lau oi koa i'opomi lamia kainai, oi isafa lau koa i'opou fomia, kagakaga ega'ina kai'iai folopea laoma. Ke lau oi eemi lafai kakaua aisama, oi lau aloumakalainiau, ke eeuai kapa apala aga'o alokapaisa.

<sup>13</sup> Ke oi ologo lau e'u isafa kainai oi emi taoni lafai kaukau. Ke ega'ina kinagai lau oi maamiai iifa faunina Iesu fouga laifafoua.

<sup>14</sup> Ke ega'ina kinagai lau laisafa kainai, oi lau aniu amoani auga afa'agamo e'inoka. Ke emia foumakalainiau koa i'opoga. Kai oi lau aloisa papisau, ke aloumakalainiau isafa. Kai oi lau Deo ega agelo aga'o koa opamiaisau oifa kokoisau. Ke lau oifa koko felo alogainiau puo, ega koa okapaisa auga Iesu Kristo koa oifa koko.

<sup>15</sup> Ke lau oi eemi lafai kaukau mo kinagai iifa faunina Iesu fouga laifafoua aisama, Deo ega

gafegafe akaiki'a eemi efai auga alogama akaiki'a opa'aua. Ke alomi egama alogaina puo maami ganinagai fo'iulaisa lau fopeniau fekaina. Iifa gome ega'ina auga aufalao aga'o maagai faifania fekaina. Kai pau oi emi alogama lau eeuai auga ala elao?

<sup>16</sup> Ke pau auga lau iifa faunina Iesu fougā ko'a mo auga maamiai laifafoua puo, oi emi ou lamia ma? Laa'i, lau oi emi ou alamia.

<sup>17</sup> Kai oi fologo papiau ega'ina oi maamiai iifa i'oina keifafoua au'i, oi kegala'a pagainimi isa fou amomia keoma puo, ega'ina kekapa. Ke isa kapa aga'omo anina keani auga, oi lau kapa'ina lapamalelenimi auga kai'iai folopea kai, alomi ko'agai isa mo muni'iai amopea keoma.

<sup>18</sup> Kai lau oi fou faagu, o fou falaagu mo gani-nagai, aufa kina aufalao aga'o alo felogai gapalagainimi ageoma koa aisama, oi alomi ko'agai isa muninai amopea ageoma auga felo.

<sup>19</sup> Gauagai, lau oi laopolanimiti aisama, papie aga'o mauniai ekiekie koa i'opoga kiekie ega lapa'au oma. Ke kiekie alapa'aau afaefua agelao, oi Iesu Kristo koa i'opoga agomia kai alaapakipo.

<sup>20</sup> Kai pau auga lau ala mo maoma mafai oi fou amaagu, ega koa kapa'ina epaopopoiimi auga, nini'ani felogai maamiai faifania laoma. Gome oi eemai laopopo alogaina.

### *Haga Ke Sara Auni'i Fou'i*

<sup>21</sup> Amoifa! Oi kaisau mo anina oani Moses ega iifa papagai amoagu ooma aumi, Moses ega iifa kapa'ina eifania auga alologo ma?

<sup>22</sup> Gome Moses ega iifa Deo ega iifa puka alogai iina kepapua oma: Abraham gauga maguae'i auni'i. Imoi aga'o auga Abraham akafa ega kala'afi ifiaoga epamauga. Ke aga'o auga isa akafa ipauma kala'afi laa'i auga epamauga.

<sup>23</sup> Imoi ega'ina auni'i kai'ialao Abraham gauga. Kai isa auni'i e'i mauni i'opoga mo laa'i. Kala'afi ifiaoga gauga auga, pau papie'i imoi kepamauni'i koa epamauga kai, Abraham akafa imoi epamauga auga, Deo ega pako'a iifaga kapula Abraham eegai ekapaisa auga kainai emauni.

<sup>24</sup> Imoi ega'ina auni'i faaga'iai Deo pako'a iifa'i kapula'i auni'i papiiau ee'iai ekapa auga kepakinai'a. Gome papie auni'i auga, pako'a iifaga kapula'i auni'i Deo papiiau ee'iai ekapa auga koa i'opo'i. Kala'afi papiega auga aka Haga. Isa auga Deo Sinai ikugai pako'a iifaga kapula Moses maagai ekapa auga koa i'opoga. Ke kala'afi papie'i imoi kepamauni'i au'i kala'afi kemia.

<sup>25</sup> Ke Haga auga, Moses Deo auni'i epo'iai pako'a iifaga Arabia agogai Sinai ikugai kekapa auga eifania. Ke papiiau ma'oai Ierusalem taonina keagu au'i, Haga kala'afi papiega auga gauga koa i'opo'i keoma. Ke isa Moses ega iifa ma'oai kai'iai fekepea.

<sup>26</sup> Kai Abraham akafa kala'afi laa'i auga, Ierusalem taonina ufai ekae auga koa i'opoga. Isa aka Sara. Isa auga i'a ina'a.

<sup>27</sup> Gome ega'ina fouga ufainagai profeta Aisaea Deo ega iifa pukagai iina epapua oma:

“Oi papie kapamu loogeoge aumu alomu gagama!

Oi alomu gamagai mo moagaga pea!  
 Gome oi imoi alopapamauga, ke kiekie gamuga  
 aloopopo mo ganinagai,  
 oi gaumu akealogai papie eamage auga  
 gauga aloka'egaini'i.” *Aisaea 54:1*

<sup>28</sup> Ke aau akiu Kristiano papiaumi, Deo Abraham maagai pako'a iifaga kapula ekapaisa Aisak emauni koa i'opoga, pau oi auga pako'a kapula ega'ina imoimi.

<sup>29</sup> Kai ega kinagai papie imoi kepamauni'i koa mauninai emauni auga eoge, imoi Deo ega pako'a iifagai Deo ega Spiritu isapugai emauni auga eafi apalania. Ke kapa'ina ega kinagai egama auga, pau i'opoga mo egama. Papiiau kapa'i Moses ega iifa muninai kepea au'i keoge, Iesu kepako'ania papiiau'i keafi apalani'i.

<sup>30</sup> Kai Deo ega iifa puka alogai i'ina kapa'i fou'i ala kepapua oma'i auga fologo. Deo ega iifa pukagai iina kepapua oma: “Kala'afi papiega gauga fou mopapealai'i. Gome kala'afi papiega gauga auga, Abraham ega amu aga'o afaefia mo laa'i. Kai Abraham akafa ipauma kala'afi laa'i auga gauga ama Abraham ega amu ma'oai ageafi'i,”<sup>☆</sup> eoma.

<sup>31</sup> Deo ega iifa pukagai ega eifa oma kainai, aau akiu Kristiano papiaumi, i'a au'a kala'afi papiega gauga laa'i kai, kala'afi papiega laa'i auga gauga.

## 5

### *Iesu Opako'ania Aisama Oi Kala'afi Laa'i*

---

<sup>☆</sup> **4:30:** Genesis 21:10

<sup>1</sup> Ke Iesu Kristo i'a Moses ega iifa kai'iai fapea auga eegai epapealai'a kainai, i'a kala'afi koa Moses ega iifa papagai faagu alo opai au'a fambia auga afaekaina. Ega puo oi ifomi alomi fopakapulania emi pako'ai foapa kapula, ega koa kai aga'o Moses ega iifai faegopeimi, ke kala'afi koa kai'iai fopea auga meauga faepenimi pugu.

<sup>2</sup> Lau kapa'ina laifani'i au'i foopolani'i. Lau Paulo oi lapainimi. Oi Iudea papiau'i isa'i e'i kagakaga kainai kepea maguae'i faaga iifalaina emia au'i koa agomia, maguaemi faaga iifalaina agemia koa aisama, Iesu Kristo oi faumiai kapa'ina ekapaisa auga, oi eemiai ega'ina ekapa aagenia mo koa i'opoga.

<sup>3</sup> Kai kaisau maguae'i faaga iifalaina emia efua au'i, lau isa lapaini kapulania Moses ega iifa ma'oai kapa'ina eifania fekekapa eoma au'i fekekapa'i.

<sup>4</sup> Ke oi kaisau Moses ega iifa muninai opea kainai, Deo maagai alo opai aumi omia ooma aumi, oi ifomi Iesu Kristo omunia. Ke Deo ega gafegafeai oi alo opai aumi fomia auga oumakalaina.

<sup>5</sup> Kai i'a auga alogo Deo i'a alo opai au'a agepamiai'a auga fougā Deo ega Spiritu i'a epalogni'a. Ega puo i'a a'a pako'ai, alo'a ko'agai kina kapagai Deo i'a alo opai au'a agepamiai'a auga, kina afia'amaga aafia'ama.

<sup>6</sup> Gome Iesu Kristo apako'ania aisama, au kapa maguaega faaga iifalaina emia, o aemia mo gani-nagai, Deo maagai auga kapa aga'o laa'i. Kai kapa akaiki'a auga, oi emi pako'a fofougā Iesu Kristo mo eegai fooge. Ke alomi ko'agai papiau isafa

ani'i foani.

<sup>7</sup> Mamagai mo aisama, oi iifa faunina Iesu fougā ko'a auga alomi ko'agai opako'ania. Ega koa okapaisa auga, oi pipalau felogai opiau koa i'opoga. Kai kaisau oi alomi eaniia iifa faunina Iesu fougā ko'a auga eegai ekaisapuimi kainai alopea?

<sup>8</sup> Oi fologo aloani ega koa i'opoga auga, Deo oi eifaniami apuga epamiaimi auga eegai aemai.

<sup>9</sup> Gome papiau ega'ina ega pamalele auga, palafa iuma mulamula afa'agamo palafai keoge ganinagai, palafa epaufua koa i'opoga, isa ega pamalele kapa e'ele koa ganinagai, oi iifa faunina Iesu fougā opako'ania auga iifaga epaefo pagainia efiakoa.

<sup>10</sup> Kai lau i'a a'a Lopia lapako'ania isa oi agepalagainimi pamalele i'oina aga'o afolopako'ania. Ke papiau kapa pamalele pifogegai oi alomi epama'o auga, isa papiau kapa femia ma ganinagai, Deo isa afa apala agepenia.

<sup>11</sup> Aau akiu Kristiano papiaumi, papiau isa'i keifa lau papiau ma'oai maguae'i faaga iifalaina gougā pamalelega lapamalelenia keoma. Kai lau ega mapamalele oma koa aisama, kapa puo Iudea papiau'i lau fekeafi apalaniau? Kai lau lapamalele laifa, Iesu Kristo i'a fau'aisai kolotiai emae, ega koa Deo maagai alo opai au'a amia laoma puo, Iudea papiau'i gua'i lapakupua koa i'opoga, ke isa lau keafi apalaniau.

<sup>12</sup> Ke papiau kapa'i e'i pamaleleai oi alomi kepama'o au'i, lau anina laani isa ifo'i maguae'i

fofouga fekeafilaisa, ega koa isa Deo ega papiiau fakemia laoma.

<sup>13</sup> Aau akiu Kristiano papiiumi, Deo eifalaimi Moses ega iifa papagai epapealaimi ega papiiau epamiaimi. Kai oi alomia foloopolaga papiiau aumauni e'i laomai apala auga agokapa agekaina folooma. Kai pau auga oi alomi ko'agai aga'o aga'o animi foani. Ke animi agoani alogai, alomi ko'agai aga'o aga'o fopalagainimi.

<sup>14</sup> Gome Deo ega iifa ma'oai ekapai'i alogai, iifa aga'omo laagai ega iifa ma'oai ekapai'i. Ega'ina iifaga auga, “Oi alomi ko'agai ifomi animi oani koa i'opoga, papiiau ma'oai isafa ani'i ega foani oma,” eoma.

<sup>15</sup> Kai a'o a'i'i ifo'i mo kepiaga aisama, faaga'i kea kanini'i, ke ifo'i ke'i'ini'i koa i'opoga agokapa aisama, foisa felo, o laa'i koa aisama, ifomi mo agoauoka afe'ainimi.

### *Deo Ega Spiritu Aguga*

<sup>16</sup> Pau lau oi lapaini kapulanimi. Oi Deo ega Spiritu kapa'ina eifania fokapa eoma auga mo fokapa, ke agugai foagu. Ke ega agokapa oma koa aisama, papiiau aumauni laoga maina apala oi afaefogeimi kapa'ina anina eani auga afolokapa.

<sup>17</sup> Gome kapa'ina Deo ega Spiritu anina eani auga, papiiau aumauni laoga maina apala anina aeani. Ke papiiau aumauni laoga maina apala kapa'ina anina eani auga, Deo ega Spiritu anina aeani. Ega koa kekapa auni'i epo'iai kepipaini. Ega puo Deo ega Spiritu oi agepapeaimi aisama, papiiau aumauni laoga maina apala kapa'ina eifania auga afolokapa. Ke papiiau aumauni laoga

maina apala oi agepapeaimi koa aisama, Deo ega Spiritu kapa'ina eifania auga afolokapa.

<sup>18</sup> Kai Deo ega Spiritu oi agepapeaimi koa aisama, oi Moses ega iifa papagai afoloagu.

<sup>19</sup> Ke papiiau aumauni laoga maina apala kapa'ina eifania kekapa auga agoisa ofakaenia mo agologo agofiakoa. Ega'ina kapa'i auga: Am-age papiiau'i kai papiiau i'oina aga'o fou akeam-age auga fou kefeu aage mo au'i. Ifiao o'oe fou kefeu aage mo au'i. Ke papiiau amage koa lao'i mai'i apala'i ipauma'i kekapa'i au'i.

<sup>20</sup> Ke deo pifoge'i keau afagaini'i, ke ugauga kekapa au'i. Ke papiiau ma'o ani'i akeani, ke aga'o aga'o fou keakekua kepikupa au'i. Ke papiiau isa'i ee'iai gua'i ekupu au'i. Ke kapa ma'oi ifo'i mo fau'iai kekapa au'i. Ke ifo'i mo epo'iai ke'ea'i papiiau isa'i fou keakekua au'i. Ke papiiau isa'i e'i la'afou alogai ifo'i mo kepapealai'i au'i.

<sup>21</sup> Ke papiiau aga'o eegai kapa aga'o eka keisa aisama, kepikupa ke alafai kegaoma kegaafia keoma au'i. Ke keinuinu alogaina au'i. Ke kemiamia keinuinu, ke kegefa a'oa'o akaiki'a'i ipauma'i kekapa'i au'i. Ke kapa isa'i isafa ega koa'i au'i mo kekapakapa'i au'i. Kai lau oi ainami lapalogo kakaua koa i'opoga, pau ainami lapalogo pugu. Papiiau kapa'i ina'ina lao'i mai'i kekapa'i au'i, Deo ega agofa'a afakeafia.

<sup>22</sup> Kai papiiau Deo ega Spiritu alo'iai eagu au'i iina kekapa oma: Isa alo'i ko'agai aga'o aga'o ani'i keani. Ke isa alogamai mo kelao kemai. Isa papiiau fou gagaoai keagu. Ke papiiau isa alo'i kepakiekie aisama, e'i alo kiekie keafiapia mo.



Ke isa papiiau kegafegafe peni'i. Ke isa papiiau ee'iai laomai felo mo kekapa. Ke isa iifa ko'a mo keifania, ega koa papiiau isa kepako'ani'i.

<sup>23</sup> Ke isa papiiau gagafe'i mo keafia. Ke isa ifo'i keisa'i, ke ke'ima felo'i. Papiiau i'ina lao'i mai'i fekekapa'i auga, agofa'a alogai kai aga'o aeifa apu'i.

<sup>24</sup> Ke kaisau Iesu Kristo ega papiiau kemia au'i, papiiau aumauni laoga maina apala kapa'ina eifania auga akekapa. Kai Iesu Kristo isa fau'iai kolotiai emae koa i'opoga, isa papiiau aumauni laoga maina apala kapa'ina anina eani, ke emaan'i au'i ma'oi Iesu Kristo fou kolotiai keau'u'u'i. Ega koa kekapa puo, isa kelogo papiiau aumauni laoga maina apala ega'ina auga emae efua, ke papiiau aumauni laoga maina apala kapa'ina eopolaga auga muninai akepea.

<sup>25</sup> Ke i'a Deo ega Spiritu kapa'ina eifania auga mo agugai aagu kainai, Deo ega Spiritu fou kai'alao falao famai.

<sup>26</sup> Ke ifo'a falaau afagaini'a, ke papiiau isafa gua'i falapakupua. Ke papiiau ee'iai falapikupa.

## 6

### *Papiiau Ma'oi Ee'iai Felo Mo Fokapa*

<sup>1</sup> Aau akiu Kristiano papiiumi, laomai apala oi epomia aufalao aga'o afepaoa apala afekapa aisama, oi Deo ega Spiritu agugai oagu aumi, isa gagafe mo foafia, fopalagaina fopaapakipo laomai apala ega'ina faekapa pugu. Kai femue femai laomai felo mo fekapa pugu. Kai ega'ina agokapa alogai, oi ifomi isafa foisa feloimi, o laa'i

koa aisama, oi ifomi isafa isa koa agomia laomai apala agokapa.

<sup>2</sup> Ke epomia aufalao aga'o meu aga'o ageafia koa aisama, fopalagaina. Ega koa fokapa aga'o aga'o fopalagainimi, ke ega'ina agokapa aisama, Iesu Kristo kapa'ina eifania fokapa eoma auga, ma'oai agokapa afe'aini'i.

<sup>3</sup> Gome aufalao aga'o au akaiki'a laa'i kai, ifo eopolaga isa au akaiki'a eoma koa aisama ifo efoge.

<sup>4</sup> Aufalao aga'o kapa aga'o felo agekapa koa aisama, isa kapa'ina ekapa auga aufalao aga'o kapa aga'o ekapa auga fou faeoge opo'i. Kai isa ifo kapa'ina ekapa auga feisa. Egae kai isa ifo kapa'ina felo ekapaisa auga aina'auga fepa'aua.

<sup>5</sup> Gome papiiau ifo kapa'ina gakapa eoma auga, ifo ega'ina meauga fepua.

<sup>6</sup> Ke aufalao aga'o Deo ega iifa a'o elogonia aisama, ega amu felo'i ma'oai, isa ega pamalele auga fou fekepapinaugani'i.

<sup>7-8</sup> Ke papiiau aumauni laoga maina apala aufalao aga'o epaina kapa'ina gakapa eoma auga mo ekapa koa aisama, Deo isa afa apala agepenia aoniamo, ke papiiau Isa gauga kemia au'i ee'iai agepapealaisa. Kai kai mo Deo ega Spiritu kapa'ina eifania auga akekapa aisama, Deo isa agu pagai maunina agepeni'i. Ega'ina auga aufalao aga'o ega uma alogai au oga efauni'i koa i'opoga. Ke isa kapa'ina oga efauga auga mo anina ageafia. Ega puo oi ifomi folofogeimi foloopolaga kapa felo'i okapa'i folooma. Gome kai aga'o Deo afaefoge.

<sup>9</sup> Ke i'a laomai felo ikapa fala'apoloaina falaapakipo, gome Deo kina epaapa auga kina agemai aisama, au oga felo afaunia kainai, puaga isafa felo agaafia.

<sup>10</sup> Ega puo i'a kina felo aga'o agaafia kapa aga'o agakapa aisama, Deo maagai kapa felo'i mo papiau ma'oai ee'iai fakapa. Kai ega'ina kapa'i agakapa'i aisama, pako'a papiau'i i'a fou famili aga'omo amia au'i ee'iai, kapa felo'i fakapa kakaua.

### *Nini'ani Fua*

<sup>11</sup> I'ina malelega alogai lau ifou imauai malele akaiki'a'iai kapa'ina lapapua'i au'i foisa felo alogaini'i.

<sup>12</sup> Papiau isa'i Iesu kolotiai emae auga fougakeinogonia aisama, Iudea papiau'i isa akeafi apalani'i auga anina akeani. Ega puo isa kefaegai kepaafimi maguaemi faaga iifalaina gamia keoma. Ke isa ega'ina kekapa auga, Iudea papiau'i alo'i kegapagama keoma puo kekapa.

<sup>13</sup> Kai papiau ega'ina maguae'i faaga iifalaina emia ganinagai, Moses ega iifa ma'oai kai'iai akepea. Kai isa anina keani Iudea papiau'i ago'iai fekeaina'au fekeifa, oi isa e'i pamalele muninai opea maguaemi faaga iifalaina emia fekeoma keoma puo ega kekapa oma.

<sup>14</sup> Kai lau auga kapa ega koa auga aina'auga afalapa'aua! Kai lau Iesu Kristo lau e'u laomai apala'i fau'iai kolotiai emae auga, aina'auga alapa'aua afaefuafua. Gome Iesu kolotiai emae aisama, lau agofa'ai kapa'ina mo ani'i laani au'i isa fou kema. Ega puo papiau inae agofa'ai

keopolaga kapa'ina akaiki'a'i keoma au'i lau eeuai auga kapa e'ele'i.

<sup>15</sup> Deo maagai auga au aga'o maguaega faaga iifalaina emia ma, aemia ma ganinagai kapa aga'o laa'i. Kai kapa akaiki'a auga aupalao aga'o Iesu Kristo epako'ania mauni mamaga eafia auga, Deo eegai kapa akaiki'a ipauma.

<sup>16</sup> Ke papiiau mauni mamaga ega'ina keafia au'i fau'iai alou ko'agai Deo lamegamega penia, ega koa Deo ega gagao fepeni'i, ke gua'i feania laoma. Ke lamegamega ega koa papiiau ma'oai Isa ega papiiau kemia au'i isafa ega gagao fepeni'i, ke gua'i feania laoma.

<sup>17</sup> Ke e'u nini'ani fuagai auga, kaisau lau keleleai opaapaukaisau aumi ainami lapalogo folokapa pugu laoma. Gome Iesu Kristo puogai Iudea papiiau'i lau keafi apalaniau auga maka'i faagauai kekae. Ke maka ega'ina lau faagauai kekae auga, lau Iesu Kristo ega kala'afi auga fouga eifania.

<sup>18</sup> Aau akiu Kristiano papiiumi, lau alou ko'agai lamegamega, ega koa i'a a'a Lopia Iesu Kristo ega gafegafe oi fepenimi, ke ega gafegafe ega'ina oi alomia feka fepinauga laoma. Amen.

**Mauni Mamaga Iifaga**  
**The New Testament in the Mekeo Language of Papua**  
**New Guinea**  
**Nupela Testamen long tokples Mekeo long Niugini**

Copyright © 1998 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Mekeo

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-01-19

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Mar 2025 from source files dated 31 Aug 2023

8871f5d6-c3ae-5e9e-818d-14da98b9a092